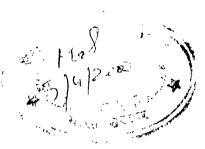
# He Gazette of India

**EXTRAORDINARY** 

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i)
PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY



सं. 567 ] No. 567 ] नई दिल्ली, सोमवार, नवम्बर 15, 1999/कार्तिक 24, 1921

NEW DELHI, MONDAY, NOVEMBER 15, 1999/KARTIKA 24, 1921

## स्वास्थ्य और परिवार कल्याण मंत्रालय

( स्वास्थ्य विभाग )

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 15 नवम्बर, 1999

सा.का.नि. 770( अ ).— खाद्य अपिमश्रण निवारण अधिनियम, 1955 का और संशोधन करने के लिए निम्नलिखित कितपय नियमों का प्रारुप, जिसे केन्द्रीय सरकार, खाद्य अपिमश्रण निवारण अधिनियम, 1954 (1954 का 37) की धारा 23 की उपधारा (1) के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय खाद्य मानक सिमित से परामर्श किए बिना बनाना चाहती है, उकत उपधारा की अपेक्षानुसार ऐसे सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए जिनके उससे प्रभावित होने की संभावना है, प्रकाशित किया जाता है, और यह सूचना दी जाती है कि उक्त प्रारुप नियमों पर उस तारीख से, जिसको भारत के उस राजपत्र की प्रतियां जिसमें यह अधिसूचना प्रकाशित की जाती हैं, जनता को उपलब्ध करा दी जाती है, तीस दिन की अविध की समाप्ति के पश्चात् विचार किया जाएगा;

आक्षेप या सुझाव, यदि कोई हो, सचिव, स्वास्थ्य और परिवार कल्याण मंत्रालय, भारत सरकार, निर्माण भवन, नई दिल्ली को भेजे जा सकते हैं।

ऐसे आक्षेपों या सुझावों पर जो उक्त प्रारुप नियमों की बाबत किसी व्यक्ति से इस प्रकार ऊपर विनिर्दिष्ट अवधि से पूर्व प्राप्त होंगे, केन्द्रीय सरकार विचार करेगी।

#### प्रारुप नियम

- 1. (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम खाद्य अपमिश्रण निवारण (संशोधन) नियम, 1999 है।
  - (2) अन्यथा उपबंधित के सिषाय ये 1 जनवरी, 2000 को प्रवृत्त होंगे।
- 2. खाद्य अपिम प्रण निवारण नियम, 1955 (जिन्हें इसमें इसके पश्चात् उक्त नियम कहा गया है) के नियम 24 के स्थान पर निम्नलिखित नियम रखा जाएगा, अर्थात् :---

3353 GI/99

''24. बाहर से मिलाए गए रंजक द्रव्य का उल्लेख लेबल पर किया जाना :—जहां किसी खाध सामग्री में बाहर से रंजक द्रव्य मिलाया गया हो, वहां इस प्रकार रंजित खाद्य के किसी पैकेज से संलग्न लेबल पर संघटकों की सूची के ठीक नीचे स्पष्ट अक्षरों में निम्नलिखित कथनों में से एक कथन संप्रदर्शित किया जाएगा, अर्थात्

(i) इसमें अनुज्ञात प्राकृतिक रंग है/हैं

या

(ii) इसमें अनुज्ञात कृत्रिम रंग है/हैं

या

(iii) इसमें अनुज्ञात प्राकृतिक और कृत्रिम रंग है/हैं

टिप्पण :--- परन्तु अहां ऐसा कथन संप्रदर्शित किया जाता है जो संघटकों की सूची में उत्पाद में प्रयुक्त रंग का उल्लेख करना आवश्यक नहीं है''।

- 3. उक्त नियमों के नियम 32 में,-
- (क) खण्ड (ख) के परन्तुक के पश्चात् निम्नलिखित परन्तुक अन्त: स्थापित किए जाएंगे, अर्थात्

''परन्तु यह और कि जहां रंग या सुधासक मिलाए जाने के बारे में कथन क्रमशः नियम 24 और नियम 64 खख के अनुसार लेबल पर संप्रदर्शित किये जाते है वहां संबदकों की सूची में ऐसे रंगों या सुधासकों के मिलाए जाने का उल्लेख करने की आवश्यकता नहीं है:

परन्तु यह भी कि उत्पाद में रंग और सुवासक दोनों का उपयोग किए जाने की दशा में, इस प्रकार रंजित और सुवासित खाद्य के किसी पैकेज से संलग्न लेबल पर संघटकों की सूची के ठीक नीचे स्पष्ट अक्षरों में निम्नलिखित मिश्रित कथनों में से एक कथन संप्रदर्शित किया जाएगा, अर्थात् :—

(i) इसमें अनुज्ञात प्राकृतिक रंग और मिलाए गए सुवासक हैं

या

(ii) इसमें अनुजात कृत्रिम रंग और मिलाए गए सुवासक हैं

या

- (iii) इसमें अनुज्ञात प्राकृतिक और कृत्रिम रंग और मिलाए गए सुवासक हैं
- (ख) खण्ड (च) में, पांचवे परन्तुक के स्थान पर निम्मलिखित परन्तुक रख जाएगा, अर्थात् :--

''परन्तु यह भी कि ऐसे पैकेज या बोतल की दशा में, जिसमें निर्जीवाणुकृत या यू एच टी दुग्ध, सोया दुग्ध, सुवासित दुग्ध, ऐसे किसी पैकेज की दशा में जिसमें डोकला, भेलपुरी पीजा डोनट, खोया, पनीर या फल, सब्जी, मांस मछली या अन्य वैसी ही वस्तु के किसी बिना डिब्बा बंद पैकेज की दशा में लेबल पर उस तारीख, मास और वर्ष का जिसमें वस्तु का विनिर्माण या उसे पैक किया गया है, उल्लेख किया जाएगा,

परन्तु यह भी कि ऐसे पैकेज की दशा में जिसमें डबलरोटी है, इस खण्ड के अन्तर्गत दी गई विशिष्टियां विनिर्दिष्ट नहीं की जाएंगी परन्तु यह और कि कंफेक्शनरी के ऐसे पैकेज की दशा में जिसका भार 20 ग्राम या उससे कम है इस खण्ड के अन्तर्गत दी गई विशिष्टियां विनिर्दिश्ट करना आवश्यक नहीं है'';

(ग) खण्ड (ज) के पश्चात् और स्पप्टीकरण झ के पहले निम्नलिखित खण्ड अन्त: स्थापित किया जाएगा, अर्थात् :—

''मास और वर्ष से पहले उत्तम''

या

''पैकेजिंग से ..... मास से पहले उत्तम''

या

''विनिर्माण से ''' मास से पहले उत्तम''

परन्तु थोक पैकेजों की दशा में खण्ड (ख), (ग),(च),(छ),( ज), और इस खण्ड के अधीन विशिष्टियां विनिर्दिष्ट करना आवश्यक नहीं है : परन्तु यह और कि ऐसे पैकेज या बोतल की दशा भे जिसमें निर्जीलाणुकृत या यू एवं ही दुग्ध, सोया दुग्ध, सुवासित दुग्ध है, ऐसे किसी पैकेज की दशा से, किसमें, डबलरोटी हैं, डोकला, भेलपुरी, पीजा, डोनट, खोया, पनीर या फल, सब्जी, माम, मछली या अन्य वैसी ही वस्तु के क्ष्या इंडब्बाबंद पैकेज की दशा में घोषणा निम्नितिस्ति सीति से की आएगी :

''..... तारीख/मास/ वर्ष से पहले उत्तम''

या

''पैकेजिंग से …… दिन पहले उत्तम ''

या

''विनिर्माण से ''' दिन पहले उत्तम''

परन्तु यह भी कि ऐसे पैंकेज की दशा में जिसमें डबलरोटी है, यह खंड 9-7-2000 से ही प्रवृत्त होगा।

''परन्तु यह भी कि कंफैक्शनरी के ऐसे पैकेज की दशा में जिसका भार 20 ग्राम या उससे कम है, खंड (झ) के अन्तर्गत दी गई विशिष्टियां विनिर्दिष्ट करना आवश्यक नहीं है :

परन्तु यह भी कि से पहले उपभोग उत्तम की उपरोक्त घोषणा एस्पेर्टेम और शिशु दुग्धाहार विकल्प तथा शिशु आहार के पैकेजों को लागू नहीं होगी''।

(घ) स्पष्टीकरण 6 के खंड (क) के स्थान पर निम्नलिखित खंड रखा जाएगा अर्थात् :--

''(क) अनेक फुटकर पैकेज हैं जहां ऐसा पहला वर्णित पैकेज किसी मध्यवर्ती को विक्रय, वितरण या परिदान के लिए आशयित है और किसी एकल उपभोक्ता को सीधे विक्रय के लिए आशयित नहीं है; या''

[फा. सं. पी-15014/4/93-पीएच(खाद्य)]

दीपक गुप्ता, संयुक्त सचिव

टिप्पण . खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 पहले दिनांक 12~9-1955 का. नि. आ. 2105 के तहत भारत के राजपत्र के भाग-II , खण्ड 3 में प्रकाशित किए गए थे तथा अंतिम बार सा. का. नि. 694(अ) दिनांक 11-10-99 द्वारा संशोधित किए गए।

# MINISTRY OF HEALTH AND FAMILY WELFARE

# (Department of Health)

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 15th November, 1999

G.S.R. 770 (E).— The following draft of certain rules further to amend the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955, which the Central Government without consultation with the Central Committee for Food Standards, proposes to make, in exercise of the powers conferred by the proviso to subsection (1) of section 23 of the Prevention of Food Adulteration Act, 1954 (37 of 1954), is hereby published as required by the said sub-section for the information of all persons likely to be affected thereby, and notice is hereby given that the said draft rules will be taken into consideration after the expiry of a period of Thirty days from the date on which the copies of the Gazette of India in which this notification is published, are made available to the public;

Objections or suggestions, if any, may be addressed to the Secretary, Ministry of Health and Family Welfare, Government of India, Nirman Bhavan, NewDelhi.

The objections or suggestions which may be received from any person with respect to the said draft rules before the period so specified above will be considered by the Central Government.

# DRAFT RULES

- 1. (1) These rules may be called the Prevention of Food Adulteration (Amendment) Rules, 1999.
- (2) Save as otherwise provided, they shall come into force on Ist January, 2000.
- 2. In the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 (hereinafter referred to as the said rules), for rule 24, the following rule shall be substituted, namely;-
  - "24. Extraneous addition of colouring matter to be mentioned on the label: Where an extraneous colouring matter has been added to any article of food, there shall be displayed one of the following statements in capital letters, just beneath the list of ingredients on the label attached to any package of food so coloured, namely :-
  - (i) CONTAINS PERMITTED NATURAL COLOUR(S)
    OR
  - (ii) CONTAINS PERMITTED SYNTHETIC COLOUR(S)
    OR
  - (iii) CONTAINS PERMITTED NATURAL AND SYNTHETIC COLOUR(S)
- Note :- Provided that where such a statement is displayed, the colour used in the product need not to be mentioned in the list of ingredients".
- 3. In rule 32 of the said rules -
  - (a) after the proviso to clause (b), the following provisos shall be inserted, namely :-

"Provided further that when statement regarding addition of colours or flavours is displayed on the label in accordance with rule 24 and rule 64BB

respectively, addition of such colours or flavours need not be mentioned in the list of ingredients:

Provided also that in case both colour and flavour are used in the product, one of the following combined statements in capital letters shall be displayed, just beneath the list of ingredients on the label attached to any package of food so coloured and flavoured, namely :-

(1) CONTAINS PERMITTED NATURAL COLOUR(S) AND ADDED FLAVOUR(S)

OF

(ii) CONTAINS PERMITTED SYNTHETIC COLOUR(S) AND ADDED FLAVOUR(S)

OR

- (111) CONTAINS PERMITTED NATURAL AND SYNTHETIC COLOUR(S)
  AND ADDED FLAVOUR(S)
- (b) in clause (f), for the fifth proviso, the following proviso, shall be substituted, namely:-

"Provided also that in case of package or bottle containing sterilised or UHT milk, soya milk, flavoured milk, any package containing dhokla, bhelpuri, pizza, dough nuts, khoa, paneer or any uncanned package of fruits, vegetable, meat, fish or any other like commodity, the date, month and year in which the commodity is manufactured or prepared or prepacked shall be mentioned, on the label;

Provided also that in case of package containing bread, particulars under this clause need not be specified;

Provided further that in case of package containing confectionery weighing 20 g. or less, the particulars under this clause need not be specified";

(c) after clause (h) and before Explanation I, the following clause shall be inserted, namely :-

"BEST BEFORE......MONTH AND YEAR"

"BEST BEFORE......MONTH FROM PACKAGING"

OR

"BEST BEFORE......MONTHS FROM MANUFACTURE"

Provided that in case of wholesale packages the particulars under clauses (b),(c),(f),(g),(h) and this clause need not be specified:

Provided further that in case of package or bottle containing sterilised or UHT milk, soya milk, flavoured milk, any package containing bread, dhokla, bhelpuri, piza, doughnuts, khoa, paneer, or any uncanned package of fruits, vegetable, meat, fish or any other like commodity, the declaration be made as follows:

"BEST BEFORE......DATE/MONTH/YEAR"

ÖR

"BEST BEFORE......DAYS FROM PACKAGING"

OR

"BEST BEFORE......DAYS FROM MANUFACTURE"

Provided also that, in case of the package containing bread, this clause shall come into force on and from 9.7.2000.

Provided, also that in case of a package containing confectionery weighing 20g or less, the particulars under clause (i) may not be specified"

Provided also that the above declaration of best <u>before</u> consumption shall not be applicable to the Packages of Aspertame and Infant milk substitute and Infant food.

- (d) In Explanation VI, for clause (a), the following clause shall be substituted, namely :-
  - "(a) a number of retail package, where such first mentioned package is intended for sale, distribution

or delivery to an intermediary and is not intended for sale direct to a single consumer; or"

[F.No. P-15014/4/93-PH(Food)]

DEEPAK GUPTA, Jt. Secy.

Foot Note: The Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 were published in Part II, Section 3 of Gazette of India vide S.R.O. 2105 dated 12-9-1955 and were last amended vide G.S.R. No. 694(E) dated 11-10-99.